



VALLEY SANITARY DISTRICT

Boletín Informativo del Gerente General

Julio de 2025

¡Celebrando un Siglo de Servicio!



Un mensaje de Jason Dafforn, Gerente General:

A medida que avanzamos este año de nuestro centenario, ha sido inspirador ver cómo nuestro equipo continúa honrando el legado de Valley Sanitary District (VSD), mientras avanza con nuevas iniciativas y conexiones con la comunidad.

Esta primavera/verano ha estado repleto de actividad. Hemos celebrado a los empleados de larga trayectoria, recibido reconocimientos estatales, y ampliado programas de alcance comunitario y proyectos de infraestructura.

Gracias a nuestro personal, a los socios y miembros de la comunidad por ayudarnos a dar forma a este año histórico. Estamos orgullosos de nuestro pasado y aún más entusiasmados por lo que está por venir.



Gracias,

Jason Dafforn, PE
Gerente General

¡Gracias por acompañarnos!



El 5 de abril, más de 100 miembros de la comunidad se unieron a nosotros en el primer evento de Puertas Abiertas a la Comunidad del Valley Sanitary District para dar inicio a nuestra celebración de 100 años. Los invitados disfrutaron de recorridos por las instalaciones, demostraciones de equipos, actividades para niños y puestos informativos de nuestros socios locales.

Expresamos nuestra gratitud a todas las personas que se tomaron el tiempo para acompañarnos e informarse sobre nuestras iniciativas de protección de la salud pública y el medio ambiente. Esperamos continuar celebrando estos logros con ustedes durante todo el año.

VSD participa en días legislativos en la capital del estado



El Valley Sanitary District recientemente participó en los Días Legislativos de la Asociación de Distritos Especiales de California (CSDA) en Sacramento junto a otras agencias, un evento que se llevó a cabo durante dos días en mayo.

La presidenta de la Junta Directiva Debra Canero, el Secretario/Tesorero Edgar Santana y el Gerente General Jason Dafforn representaron a VSD, reuniéndose con funcionarios electos y personal legislativo para abogar por las necesidades de los distritos especiales en toda California. Las reuniones incluyeron conversaciones productivas con el asambleísta Greg Wallis, la senadora Rosilicie Ochoa Bogh y el personal de la oficina del senador Steve Padilla.

VSD agradece a nuestros representantes estatales por su tiempo, atención y compromiso en comprender el papel esencial de los distritos especiales en la prestación de servicios esenciales a las comunidades del estado.

El Gerente General de VSD se postula para la Junta de CSDA



Estamos orgullosos de compartir que Jason Dafforn, Gerente General de Valley Sanitary District, es candidato para la Junta Directiva de la Asociación de Distritos Especiales de California (CSDA), representando a la Red del Sur, Asiento B.

Jason aporta más de 30 años de experiencia en el sector de agua y aguas residuales, incluyendo 17 años como gerente de servicios públicos para gobiernos locales de California y más de ocho años en un distrito especial. Su liderazgo, sus conocimientos del sector y su firme compromiso con el servicio público hacen de él una voz fuerte para los distritos especiales de todo el sur de California.

Los organismos miembros de la CSDA pueden votar hasta el 25 de julio. Para obtener más información sobre los antecedentes y las prioridades de Jason, puede ver su video de candidato aquí: [Vote Jason Dafforn - CSDA Junta Directiva - YouTube](#)

Visita especial a nuestras instalaciones para miembros de la Asociación del Medio Ambiente del Agua de California (CWEA)



Como parte de la Conferencia Anual de la Asociación del Medio Ambiente del Agua de California (CWEA), Valley Sanitary District dio la bienvenida a un grupo de participantes para un recorrido detallado de nuestras instalaciones de tratamiento de aguas residuales. El recorrido ofreció a los profesionales del agua de todo el estado una mirada de cerca a los procesos de tratamiento de VSD, las actualizaciones recientes y los planes de infraestructura a largo plazo.

Los invitados tuvieron la oportunidad de interactuar directamente con el personal de VSD, hacer preguntas técnicas y explorar los equipos y sistemas que apoyan las operaciones diarias. La visita puso de manifiesto nuestro compromiso con la innovación, la fiabilidad y la protección del medio ambiente y subrayó la importante labor que se está realizando a nivel local para avanzar en la gestión de las aguas residuales.

Personal de VSD reconocido con honores a nivel estatal



El Valley Sanitary District anuncia con orgullo que tres miembros de nuestro equipo fueron reconocidos en los Premios Estatales de la Asociación del Medio Ambiente del Agua de California (CWEA) por su desempeño excepcional. Este reconocimiento destaca los logros obtenidos por personas en la industria de aguas residuales por toda California.

- Anna Bell - Premio Crisol de Cristal
- Mario Luna - 3^{er} puesto, Persona de Laboratorio del Año
- Steve Shepard - Premio PICK

Estos logros reflejan el trabajo y la profesionalidad de nuestro equipo y refuerzan el compromiso de VSD con la protección de la salud pública y el medio ambiente.
¡Felicidades a Anna, Mario y Steve!

Próximas reuniones

22 de Julio

Reunión ordinaria de la Junta Directiva

13:00 h

12 de agosto

Reunión ordinaria de la Junta Directiva

13:00 h

Haga clic aquí para ver lo último:

[Actas y órdenes del día de la Junta Directiva](#)

Haga clic aquí para ver el:

[Calendario de eventos](#)

Consejo sobre sostenibilidad: ¡Evite desechar las toallitas húmedas en el inodoro!



Las toallitas húmedas pueden ser convenientes de utilizar, pero no deben desecharse en el inodoro. Incluso las etiquetadas como "desechables" pueden obstruir las tuberías y dañar el sistema de alcantarillado ya que no se descomponen como el papel higiénico. Para mantener el sistema de aguas residuales funcionando correctamente y evitar problemas de plomería, es recomendable desechar únicamente papel higiénico.

Acerca de Valley Sanitary District

Valley Sanitary District (VSD) sirve y beneficia a Indio y a las comunidades circundantes mediante la recogida, el tratamiento y el reciclaje de aguas residuales para garantizar un medio ambiente sano y un suministro de agua sostenible.

Le invitamos a seguir en contacto con nosotros a través de nuestros canales en las redes sociales.

Síguenos para estar al tanto de las últimas actualizaciones y oportunidades en Valley Sanitary District.



[Facebook](#)



[Instagram](#)



[LinkedIn](#)

Valley Sanitary District
45500 Van Buren Street, Indio, CA 92201
Teléfono: (760) 238-5400 | Línea directa las 24 horas:
(760) 238-5400
www.valley-sanitary.org